



Consumer and  
Corporate Affairs Canada  
Legal Metrology

Consommation  
et Corporations Canada  
Métrie légal

APPROVAL NO. - N° D'APPROBATION  
S.WA-T2041 Rev. 2

MAR 15 1983

### NOTICE OF TEMPORARY APPROVAL

THIS REVISION SUPERSEDES NOTICES OF  
APPROVAL S.WA-T2041 AND S.WA-T2041  
revision 1.

BY AUTHORITY OF THE MINISTER OF CONSUMER  
AND CORPORATE AFFAIRS PURSUANT TO  
SUBSECTION 3(2) OF THE WEIGHTS AND  
MEASURES ACT, AND IN CONSIDERATION OF AN  
APPLICATION AND INFORMATION SUBMITTED  
BY:

Semko Technische Handelonderneming B.V.  
P.O. Box 307  
7400 AH Deventer, Netherlands

#### Canadian Representative:

Autogas LPG Equipment 94884 Canada Inc.  
6 Legault St.  
Ile Bizard, P. Quebec  
H9E 1E9  
Attn: Mr. Helmut Mitschunig

RESPECTING THE TYPE OF DEVICE DESCRIBED  
IN PART I HEREOF, TEMPORARY APPROVAL IS  
HEREBY GRANTED FOR USE OF THAT TYPE OF  
DEVICE IN TRADE, IN ACCORDANCE WITH THE  
SAID ACT AND SUBJECT TO THE TERMS AND  
CONDITIONS SPECIFIED IN PART II HEREOF.

#### PART I - Description of Device

Liquid Propane Dispenser

Model: 610-4 HZ single self-contained  
pump  
620-1K double - Remote pump

Rating: 12 to 50 L/M

Display: Veeder-Root 2002E with  
electrically operated reset.

Counter: MIGAS - 4 piston meter with O-ring  
seals.

### AVIS D'APPROBATION TEMPORAIRE

LE PRESENT AVIS REMPLACES LES AVIS  
D'APPROBATION S.WA-T2041 et S.WA-T2041  
revision 1.

CONFORMEMENT AUX POUVOIRS CONFERES AU  
MINISTRE DE LA CONSOMMATION ET DES  
CORPORATIONS AU PARAGRAPHE 3(2) DE LA  
LOI SUR LES POIDS ET MESURES ET APRES  
ETUDE DE LA DEMANDE ET DE L'INFORMATION  
DEPOSEES PAR:

Semko Technische Handelonderneming B.V.  
P.O. Box 307  
7400 AH Deventer, Netherlands

#### Représentant Canadien:

Autogas LPG Equipment 94884 Canada Ltd.,  
6 Legault St.  
Ile Bizard, P. Qué.  
H9E 1E9  
Attn: Mr. Helmut Mitschunig

CONCERNANT LE TYPE D'APPAREIL DECRI A  
LA PARTIE I CI-DESSOUS, UNE APPROBATION  
TEMPORAIRE EST ACCORDEE PAR LES  
PRESENTES POUR UTILISATION DANS LE  
COMMERCE DE CE TYPE D'APPAREIL,  
CONFORMEMENT A LADITE LOI ET SOUS  
RESERVE DES CONDITIONS PRECISEES A LA  
PARTIE II CI-DESSOUS.

#### PARTIE I - Description de l'appareil

Distributeurs de propane liquéfié

Modèle: 610-4 HZ simple, pompe aspirante  
620-1K double - pompe à distance

Débit: 12 à 50 L/M.

Indicateur: enregistreur Veeder-Root  
2002E avec remise à zéro électrique.

Compteur: MIGAS compteur à 4 pistons  
avec joint d'étanchité "O" ring.

PART II - Terms and Conditions

Purpose of Use: Use in trade is permitted for the purpose of dispensing, measuring and establishing a charge for the liquid propane delivered.

Manner of Use: Use in trade is permitted in accordance with sound measurement practice and with instructions for use provided by the manufacturer.

Specifications for Installation and Use: A dispenser for liquified propane motor fuel that has a buried supply line from storage to the dispenser shall be installed with a product return line and the product return line shall be provided with a liquid filler valve with 1½" ACME male thread so that the delivery nozzle of a master meter may be connected to it and propane returned to storage at rates of up to 45 L/M.

Special Conditions: These devices are exempt from Section 247 of the Weights and Measures Regulations. Each new device is to be initially inspected and each repaired device is to be tested with propane using a pipe prover or master meter of a design acceptable to the Legal Metrology Branch.

Required Markings: Markings shall be shown on all devices of the type described in Part I hereof in accordance with the applicable requirements of the Weights and Measures Regulations.

PARTIE II - Conditions

Utilisation: L'utilisation commercial est autorisée aux fins de distribution, de mesure et de facturation pour le propane liquéfié livré.

Modalité d'utilisation: L'utilisation commerciale est autorisée selon les pratiques établies dans le domaine de la mesure et selon le mode d'emploi fourni par le fabricant.

Spécification pour l'installation et l'utilisation: Un distributeur de propane liquéfié, pour les véhicules moteurs, ayant une ligne d'alimentation sous terre, du réservoir d'enreposage au distributeur devra être installé avec une ligne de retour du produit et celle-ci devra être équipée d'une vanne ayant des filets males genre "ACME" de 1½" permettant le raccord de la tuyère du compteur étalon afin que le propane liquéfié puisse être retourné dans le réservoir à un régime d'au moins 45 L/M.

Conditions particulières: Cet appareil est exempté des exigences à l'article 247 du règlement sur les poids et mesures. Chaque appareil nouveau doit être initiallement inspecté et chaque appareil réparé doit être éprouvé avec du propane en utilisant un tube ou un compteur étalon de type et de modèle approuvé par la Direction de la Métrologie légale.

Inscription prescrites: Tous les appareils du type décrit à la Partie I ci-dessus devront porter les inscriptions pertinentes prescrites par le règlement sur les poids et mesures.

- 3 -

Other Terms and Conditions: Unless its extension is authorized in writing by the undersigned, this temporary approval expires June 1, 1984, or upon approval being granted or denied pursuant to subsection 3(1) of the Weights and Measures Act, whichever occurs first. Upon expiry of this temporary approval, all devices which have been installed for use in trade under its authority shall be removed from service or, if approval has been granted pursuant to subsection 3(1) of the said Act, shall be modified as necessary to conform to all terms and conditions specified in that approval. Prior to any sale of devices of the type described in Part I hereof, all of the terms and conditions specified in this Part shall be made known by the seller in writing to the purchaser.

Autres conditions: A moins que le sous-signé n'autorise par écrit une prolongation, la présente approbation temporaire demeure en vigueur jusqu'au 1er juin 1984 ou, jusqu'au moment où l'approbation est, soit accordée, soit refusée, conformément au paragraphe 3(1) de la Loi sur les poids et mesures, la première des deux échéances à survenir. Tous les appareils qui ont été installés aux fins d'utilisation commerciale en vertu des présentes, devront être retirés du service ou, si une approbation définitive est accordée conformément au paragraphe 3(1) de ladite Loi, tous les appareils devront subir les modifications précisées dans les condition d'approbation définitive lors de l'expiration de la présente approbation temporaire. Préalablement à toute vente d'un appareil du type décrit à la Partie I ci-dessus, le vendeur devra faire connaître par écrit à l'acheteur toutes les conditions susmentionnées.

Reference NO: G6953-S1353

No. de référence: G6953-S1353



W.R. Virtue

Chief  
Legal Metrology Laboratories

Chef  
Laboratoires de la Métrologie légale

MAR 15 1983

610-4HZ

